



Isaiah 40:29

Yeshayah perek Mem, pasuk Kaf-Tet

נתן לַיַּעֲף כֹּחַ וּלְאִין אֹנִים עֲצָמָה יִרְבֶּה:

He gives power to the faint...

יִרְבֶּה	עֲצָמָה	אֹנִים	וּלְאִין	כֹּחַ	לַיַּעֲף	נָתַן
yar'-beh'	ohtz'-mah'	oh-neem'	oo'-le-ein'	koh'-ach	lai'-yah'-eif'	noh-tein'
רָבָה - v "to increase, be many" hiphil impf 3ms III-הי יִרְבֶּה	עֲצָמָה - n fs "strength, power" fr> עֲצָם n "bones" fr> עֲצָם v	אֹן - n mpl "vigor, might, power, energy" ם- mpl sfx	וְ - pfx "and" לְ - pfx "to" [those] אִין - adv "nothing, without"	כֹּחַ - n ms "strength, power, might" fr> כֹּחַ -v	לְ - pfx "to" הַ - pfx "the" יַעֲף - n/adj "weary, weak, tired, faint"	נָתַן - v "give, set, place" qal active partic ms נָתַן
strength he increases		and to those without might		he gives to the faint power		

נתן לַיַּעֲף כֹּחַ וּלְאִין אֹנִים עֲצָמָה יִרְבֶּה:

"He gives power to the faint, and to those who have no might he increases strength." (Isa. 40:29)

διδούς τοῖς πεινώσιμ ἰσχὺν
καὶ τοῖς μὴ ὀδυνωμένοις λύπημ (LXX)

Sefer Yeshayah:

נָתַן לַיַּעֲף כֹּחַ
וּלְאִין אֹנִים עֲצָמָה יִרְבֶּה

For audio, see the Hebrew for Christians website.



Isaiah 40:29

נִתֵּן לַיַּעֲפֹף כֹּחַ

He gives to the faint power

וְלֵאֵין אֹנִים עֲצָמָה יִרְבֶּה:

and to those without might
he increases strength.

Hebrew Phrase:

נִתֵּן לַיַּעֲפֹף כֹּחַ

notein · lai'yaeif · ko'ach

“He gives power to the faint.”

Isa. 40:29a